

## **Vietnamese Government Violating Religious Freedom of the Mennonite Church in Binh Duong Province, Vietnam**

**Update on December 17, 2014**

At 3pm on December 15, Evangelist Dinh Nhat Minh Khoa received three phone calls from Mr. Pham Quoc Thai, chief of the police of Thoi Hoa District. Mr. Thai requested that Evangelist Khoa report to the police station before 4pm to get back his motorbike. Evangelist Khoa explained that he had another business to take care of. At 4:15pm, Mr. Thai again called him, ordering him to report to the police station before 8:00am the following day.

At exactly 8:00am on December 16, Evangelist Khoa asked a friend to drive him on motorbike to the police station. His friend then left. Evangelist Khoa entered the police station by himself to complete the paperwork for the return of his motorbike. He then phoned Evangelist Tu Van Len to pick him up and take him to the place where his motorbike was kept, which is 4 km away. Just as the two of them left the police station, six strangers on three motorbikes attacked them in front of the police station. The police did not intervene.

Evangelist Khoa was beat on the head. He had many bruises and a number of scratches on his arms and legs. He did not go to the doctor because he could not afford it.

Evangelist Len was beaten and his left arm was broken. His left ear was torn and he had many bruises on his body. His head displayed many bruises, requiring X-ray and CT Scan. The doctor and staff at the My Phuoc Hospital said that they did not have enough means to treat him, and advised that he go to a hospital in Ho Chi Minh City for further diagnosis of head injuries.

Evangelist Len is of the Champa ethnicity. He is second-year student at the Mennonite Theological School and an active member of the Mennonite Church in My Phuoc, Binh Duong. He had been harassed many times by the police of Thoi Hoa District. His family's concession selling sugarcane juice had been frequently disturbed by strangers.

Reported by Pastor Nguyen Hong Quang

Cty Cp Bệnh Viện Mỹ Phước

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Ký hiệu (Series) Q01\_VY  
Số (No) 46754

## BIÊN LAI THU TIỀN VIỆN PHÍ

Liên 3 : Giao cho bệnh nhân

Họ và tên bệnh nhân: **TU' VĂN LÊN**

Mã số BN: 14347744

Địa chỉ: Phường Mỹ Phước, Thị Xã Bến Cát, Bình Dương

Khoa phòng: Phòng lưu

Số tiền: **2,119,700**

Viết bằng chữ: **Hai triệu một trăm mười chín ngàn bảy trăm đồng**

Lý do thu: KHÁM BỆNH - TU' VĂN - CSYT TIỀN GIƯỜNG DỊCH VỤ, CT SCAN, TT CHÂN THƯƠNG CHÍNH HÌNH, Thuốc, X QUANG, TIỀN CÔNG

Ghi chú:

Tổng chi phí: 2,119,700

Lạm ứng: 2,100,000

Thu thêm: 19,700

**Người nộp tiền**  
(Ký và ghi rõ họ, tên)

TU' VĂN LÊN

Ngày 16 Tháng 12 Năm 2014

**Người thu tiền**  
(Ký và ghi rõ họ, tên)

NGUYỄN THỊ THẠNH VY

Receipt of payment of hospital costs for Evangelist Tu Van Len


 City CP Bệnh Viện Mỹ Phước  
 Đường TC3, TT Mỹ Phước, Bến Cát, BD  
 ĐT : 0650.3553657 - Fax : 0650.3553655

In : Nhà Thuốc 1

## PHIẾU THU TIỀN THUỐC

Họ Tên : **TU VÂN LÊN**

STT	Tên thuốc	DVT	Số Lô	Hạn dùng	SL	Đơn giá	Số tiền
1	HAPACOL 650mg(Paracetamol)	Viên	170314	0417	15	700	10.500
2	MOBRIC 7.5mg(Meloxicam)	Viên	403813A	0417	10	10.100	101.000
3	Bocalex Sui Lgi(Vitamin C)	Viên	030714A	0716	5	1.400	7.000
4	PYOMEZOL 20mg(Omeprazole)	Viên	010714	0716	10	500	5.000
Tổng tiền :							<b>123.500</b>

Tổng khoản : 4

Bằng chữ : **Một trăm hai mươi ba ngàn năm trăm đồng**

Khách hàng

Người phát thuốc  


Người thu tiền  
  
 223 (16/12/2014 13:16 - Nguyễn Thị Thanh

Payment for medicine by Evangelist Tu Van Len



Tu Van Len's broken left arm and torn left ear



Bruises and scratches all over his body and feet